

СЛОВООБРАЗОВАНИЕ

1. Переосмысление словообразовательной структуры существующих слов

а) существ.:

- (1) (разговор с чукотским писателем)
Вы читали Набокова? – Нет. – А Толстого? – Нет. – А Пушкина?! – Нет. Чукча не читатель, чукча – писатель!
- (2) Она **подводница** // Мы ей не дадим эту работу // [о человеке, который подводит, не выполняя обещание] (пример из: [Земская-Китайгородская-Розанова 1983]).
- (3) Немка: мой муж был большой **любовник** ходить на охоту (А Чехов, Из записи з них книжек).
- (4) ...**пролетарий** и есть тот, кто, значит, **пролетит** по всем пунктам, то ись вылетел в трубу (А. Белый, Серебряный голубь).
- (5) – Если вы так считаете про искусство, томнеясно: **вы-формалистка!** – Нет, я **содержанка!** (В. Ардов, Записные книжки).
- (6) Хотел бы я знать, в ханам ты **состоянии**, или, что хуже – **сосидении, солежании** (А. А. Реформатский, пример из: [Земская 1992: 173]).
- (7) **бранировка** – отступление войск (**драпать** – разг. поспешно отступать, бежать; **драпировать** – обивать, украшать тканями)
пистолет – столетний юбилей числа „пи” (А. Кнышев, Уколы пера)
заморыш – иностранец (М. Задорнов) (слабое, физически недоразвитое существо)
гордыня – дыня, выращенная в городских условиях (Л. Крысин)
экстаз – таз, пришедший в негодность

б) глаголы:

- (1) «Хочешь чаю, Никанор?» – **предложил** хозяин.
– «Нет, спасибо, я уже **отчаялся**» (Е. Петров, Весельчак).
- (2) – Я сначала **насупись**, а потом **отпочковался** (= наелся почек) и **отчаялся**.
- (3) Мужчины, **женитесь!** Женщины, **мужайтесь!** (А. Кнышев).
- (4) **Четвертовать** – выставять оценки за четверть (Бестолковый этимологический словарь и Лит. газета, по: [Гридина 1996]).
- (5) [Застойные годы. Призывы на заводских плакатах]:
Выполним – **перевыполним...**
Догоним – **перегоним...**
Сделаем – **передепаем...**
Добьемся – **перебьемся...** (Пантелеймон Корякин).

2. Создание новых слов

а) Суффиксация

- (1) (писателю) – Ну, что пишешь – **вечнуху** или **нетленку**?
- (2) (из речи эмигрантов в Канаде) Оксана, **закрой вииндозу: чильдренята** замэрзнуть!
- (3) Во время антракта я выпила холодной, ужасно холодной воды с **немножечком** коньяку... (А. Чехов, Страдальцы)
- (4) Иной из сил выбивается – **авралит, сверхурочничает, штурмовшинствует** (З. Паперный, Глагол времен)
- (5) **Молокосочно** (Н. Гоголь, по: [Мандельштам 1902])

б) Существительные-наименования женщин

- (1) *Как ваша йогиня?*
- (2) *Ей ездить к шефине будет далеко.*
- (3) *У нас была одна знакомая / психиатресса.*
- (4) Приказ, опубликованный «Лит. газетой» к дню 8 марта 1968 г.:

ПРИКАЗ

В связи с наступлением 8 марта мужская часть администрации «Клуба ДС» постановляет поздравить а) поэтесс, б) прозаеесс, в) драматургесс, г) критикесс, д) очеркесс, е) переводесс, ж) фельетонесс, з) баснописцесс, и) юморесс, к) сатирикесс и вообще всех женщин.

Администрация «Клуба ДС».

в) Существительные с уменьшительно-ласкательными суффиксами

- (1) *Помнится, он [Бунин] пригласил меня в какой-то – вероятно, дорогой и хороший – ресторан для задушевной беседы. К сожалению, я не терплю ресторанов, водочки, закусок, музыкашки – и задушевных бесед* (В. Набоков, Другие берега).
- (2) *Софья Дмитриевна не терпела уменьшительных (...) и сердилась, когда муж говаривал: «У мальчугана опять кашелек, посмотрим, нет ли температурки»* (В. Набоков, Подвиг).
- (3) *Б у р г о м и с т р [взрослому сыну Генриху, шпиону и провокатору]: Ах ты мой единственный, ах ты мой шпиончик... Карьерочку делает, крошка. Денег не надо?* (Е. Шварц, Дракон, II).
- (4) *Подробно вопрос о Вальтере Скотте, о созданной им на русской почве традиции, о влиянии русских «вальтер-скоттиков» на Гоголя я рассматриваю в отдельной работе* (В. Виноградов, Гоголь и натуральная школа).
- (5) *Ну, француз, конечно, речь говорит... на скорую руку спичишко. Шампанское, натурально* (М. Булгаков, Театральный роман, 5).
- (6) *Всё у них о'кэйчик, живут припеваючи, над нами, дураками, посмеиваются* (Г. Толстая, Чистый лист).

г) Префиксально-суффиксальный способ

- (1) *Жуковский в «Войне мышей и лягушек» сказал: «и надолго наш край был обезмышен»* (В. Ходасевич, Русская поэзия. Обзор).
- (2) *Если законно созданы такие глаголы, как «обрамлять» и «облагораживать», то и северянинское «окалошнить» не менее законно* (В. Ходасевич, Игорь Северянин и футуризм).

д) Обратное словообразование

- (1) – *Ты такая неряха! - Ладно, я буду ряха!*
- (2) – *Ах, какие обезьяны уклюжие!*
- (3) *Чаянно* (К. Чуковский, От двух до пяти).
- (4) *Я (...) украдкой взглянул на нос Джорджа. Нос как нос, – во всяком случае, никаких поправимых изъянов я в нем не обнаружил* (Джером К. Джером, Трое в лодке, не считая собаки, в пер. М. Донского и Э. Линецкой).

е) Контаминация

фортификация (из фортификация + фикция);

дегенерал (из дегенерат + генерал);

журналглист (из журналист + глист);

эскуляпсус – ошибка врача (из эскулап + ляпсус);

филантруп – человек, который завещает свое тело университетской клинике.

Дожил до внуков. Впал в дедство. (Эмиль Кроткий)